



新概念美语会话

NEW CONCEPT AMERICAN
ENGLISH CONVERSATION

ANDY · 谢依兰 编著

1



世界图书出版公司

New Concept American English Conversation

新概念美语会话

• 1 •

安迪

ANDY·谢依兰 编著



世界图书出版公司

广州·上海·西安·北京

本书配录音带 2 卷

新概念美语会话(1)

ANDY·谢依兰 编著

广东世界图书出版公司出版

湖南省地质测绘印刷厂印刷

广东世界图书出版公司发行

广州市新港西路大江冲 25 号 邮编:510300

1998 年 8 月第 1 版 开本:787×1092 1/32

1998 年 8 月第 1 次印刷 印张:7

印数:00 001~10 000 册

ISBN 7-5062-3748-2/H·0105

版权贸易合同登记号:19-1998-008

出版社注册号:粤 014

定价:10 元

本书经台湾万人出版有限公司授权

在中国大陆地区独家出版、发行

版权所有,翻印必究。

前 言

如何才能把英语学好？很多学生都这样问过我。他们都认为一定要去国外才能学好，在国内想学好是不可能的——因为“没有环境”。其实由于时下一般的学生及社会人士都较偏重背语法、学句型，这样除了应付考试之外，学到的却无法活用，到日常生活中，自然就“没有环境”。他们忘了一件事，也就是学语言的目的！

学语言只要能把握听、说、读、写四大步骤，循序渐进地以自然学习法则来进行，就成功了一半！而什么是自然学习法则呢？简单地说就是借着日常生活中点点滴滴的情节来着手，就好比小孩学讲话也是从生活中学习的道理一样。

目前学校和补习班的课程、时数有限，上课人数太多，都较难达到令人学起来满意的程度，故自我进修是必要的，而且不受时空影响，能随时随地练习。

本套会话丛书乃作者将其在国外的授课经验带回来，它所体现的自然流畅的教学风格的确为我们的教育界注入了一股清流，经修订后共成书四册（卷录音带），内容由浅入深，难易适中，对于

中学、大专学生及一般社会人士均非常适用。

我推荐这套会话丛书的原因是——它充分把握了学语言的目的，教会你大量实用又极富生命力的地道美语，而且能让你学以致用。

邓树勋

目 录

Chapter One

HELLO & GOODBYE 打招呼 …………… (1)

Chapter Two

INTRODUCTIONS 介绍 …………… (14)

Chapter Three

TELEPHONE CALLS 打电话 …………… (26)

Chapter Four

MARRIAGE 结婚 …………… (39)

Chapter Five

COLLECTING 收集 …………… (50)

Chapter Six

WEATHER 天气 …………… (62)

Chapter Seven

SHOPPING 逛街 …………… (73)

Chapter Eight

AT HOME 在家里 …………… (87)

Chapter Nine

AT AIRPORTS 在机场 …………… (98)

Chapter Ten

AT STATIONS 在车站 …………… (109)

Chapter Eleven	
WITH DOCTORS 看医生	(118)
Chapter Twelve	
SPORTS 运动	(130)
Chapter Thirteen	
STUDYING ABROAD 留学.....	(141)
Chapter Fourteen	
LOOKING FOR JOBS 找工作	(153)
Chapter Fifteen	
JOB INTERVIEWS 面谈	(166)
Chapter Sixteen	
BOOK REVIEWS 书评.....	(178)
Chapter Seventeen	
MTV GOES GLOBAL MTV 风行全球.....	
.....	(187)
Chapter Eighteen	
AMERICAN SLANG 美国俚语	(197)
附录 K. K. 音标和 D. J. 音标对照表	(213)

CHAPTER ONE

HELLO & GOODBYE 打招呼

美国人见面打招呼和再会方式有很多种，就连政治性的拥吻也有分左右。拥抱的轻重又代表多层不同的意思。最普通，最基本的打招呼——握手，就有好几种。现在，就让我们看看是怎么回事。

LEARNING DRILL

句型练习

1. How are you doing?
你好吗?
2. How about you?
你如何啊?
3. I'll let you go.
我让你走。
4. See you!
再见了!
5. Nice to see you.
很高兴见到你!
6. It's a pleasure to see you.
很高兴见到你。
7. I am expecting you.
期待你的来临!
8. No problem at all.
一点也不为难; 绝对没问题。
9. You are quite welcome.
你太客气了。
10. Thank you for coming over.
谢谢来访。

DIALOGUE 1 MEETING AN OLD FRIEND

对话 1 遇见老朋友

S: Sara (莎拉) J: Jackie (杰克)

S: Hello, how are you doing?

哈啰, 你好吗?

J: Pretty good, and how about you?

还不错, 那你如何啊?

S: Fine, I just came back from Japan.

还好, 我刚从日本回来!

J: What did you do over there?

你到那儿做什么?

S: I visited my parents in Osaka and continued my studies at the Tokyo University for one year.

我拜访了大阪的父母亲, 并继续我在东京大学为期一年的学业。

J: I see, how did it work out?

我明白, 结果如何?

S: That drives me crazy.

那真是让我快发疯了。

J: What happened?

怎么啦?

4 新概念美语会话

S: Honestly, I wish I never had to go back again.
真格的, 希望再也不用回去了。

J: Well, tell me about it sometime. I have to go. Take care!
改天告诉我。现在我必须要走了。你保重了!

S: I will, thanks. See you soon.
我会的, 再见啦。



DIALOGUE 2 MEETING A CUSTOMER

对话 2 会见顾客

S: Staff employee C: Customer S: Secretary
(公司职员) (顾客) (秘书)

S: Nice to meet you. Mr. Walker.

很高兴见到你，渥克先生。

C: It's my pleasure to see you, too.

我也很高兴见到你。

S: How was your trip?

你的旅行如何呢？

C: I can manage. So far I haven't lost my way yet.

尚能应付。到目前为止，我还没有迷路。

S: You can depend on us. We will show you around while you are in shanghai.

你可以信任我们。在上海期间，我们会带你到处走走。

C: Great, I am counting on you.

太棒了！那我就要靠你了。

S: No trouble at all. Do you want something to drink before we discuss our business?

一点也不麻烦。在我们开始讨论生意之前，要喝点什么吗？

6 新概念美语会话

C: Yes, I would like coffee, please.

好的, 请来点咖啡。

S: Just one moment, please.

请等一下。

(...*The staff member calls one of the secretaries for a cup of coffee*...)

(.....这位职员叫一位秘书端一杯咖啡来.....)

S: This is for you, Mr. Walker!

渥克先生, 这是给你的!

C: Thank you.

谢谢。

S: You are quite welcome.

你太客气了。

S: Shall we begin?

我们可以开始吗?

C: Yes, of course.

是的, 请吧!

(...*After they finished the business discussion*...)

(.....经过了生意讨论之后.....)

S: I am so happy we signed the contract.

我很高兴你和我们签约。

C: Of course, I look forward to our continuation.

当然, 我期盼我们继续合作愉快。

S: That's for sure.

一定，一定。

C: Well, I have to be going now. Please give me a call whenever you have any questions. You know how to reach me, right?

那么，我必须走了。有疑问时，请给我打电话。你知道怎样找到我的，对吗？

S: I certainly do. Thank you for coming and keep in touch.

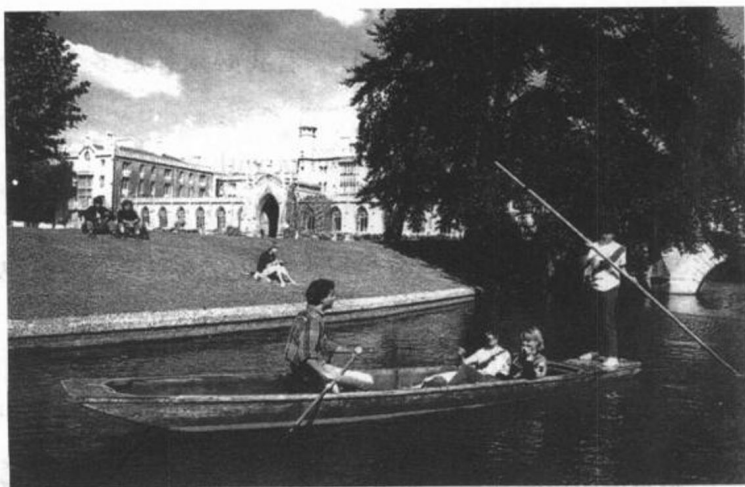
我当然知道。谢谢你的光临，保持联络。

C: Good bye!

再见！

S: Good bye!

再见！



DIALOGUE 3 MEETING AN ADVISOR

对话3 会见指导老师

A: Advisor (指导老师) S: Student (学生)

S: Hi! I am your student, John Golden from Beijing. I'm so glad to see you, Dr. Frank.

嗨! 我是你的学生约翰戈登, 从北京来的。很高兴能见到你, 弗兰克博士。

A: So happy to have you here. Take a seat! What can I do for you?

很高兴你来这儿。请坐! 我能为你做什么?

S: I need your help to see how much credit I need to complete my master courses.

我想要你为我做学分的估计, 看我必须补足多少学分, 以便完成我的硕士学分。

A: Well, do you have your transcript with you?

那, 你把你的成绩单副本带来了吗?

S: Surely! And my diploma too. (*...After an hour's talking ...*)

有的, 还有我的文凭 (*……经过一小时的谈话……*)。

S: Thank you for your good help. Do you mind if I drop in to see you when I need your advice?

谢谢你此次的帮忙。如果我有任何的疑问时, 你介意我

随时来访吗？

A: Please call me before you come.

我希望你来访前能先打个电话。

S: Okay, I will. Thank you, indeed. Have a wonderful weekend.

好的，我会的。真的很谢谢你。祝你周末愉快。



VOCABULARY 词汇

1. expect [ɪk'spekt] *v.* 期盼
2. visit [vɪzɪt] *v.* 拜访
3. discussion [dɪs'kʌʃən] *n.* 讨论
4. advisor [əd'vaɪzə] *n.* 指导老师
5. contract ['kɒntrækt] *n.* 合同
6. master courses ['mæstə'kɔ:sɪz] *n.* 硕士课程
7. transcript [ˌtrænskrɪpt] *n.* 成绩单
8. diploma [dɪ'plɒmə] *n.* 文凭
9. greet [gri:t] *v.* 打招呼
10. gossip ['gɒsɪp] *n./v.* 七嘴八舌

